

DUEERRE



*Per progettare
una vacanza*

roller®

AUTOCARAVANS / MOTORHOMES

l'azienda leader nella produzione di caravans che ha contribuito a garantire la qualità della vacanza; caravans e autocaravans progettate e realizzate secondo le più avanzate tecnologie e le più esigenti soluzioni di design, ottenendo le severe omologazioni tedesche e francesi in fatto di sicurezza passiva e attiva (TUV UE N.F.). Mobili, tessuti ed accessori, disegnati in esclusiva per noi, caratterizzano e contraddistinguono la produzione Roller, articolata in una centrata gamma comprendente sia autocaravans che motorhomes; grande abitabilità, affidabilità e facilità di guida. Un recente accordo lega, inoltre, lo storico nome Roller alla Dueerre appartenente ad uno dei principali gruppi italiani ed europei del settore, tuttocì consente di beneficiare di grosse economie di scala per quel che riguarda gli studi e le progettazioni, nonché molte realizzazioni, e soprattutto di effettuare acquisti in comune che contribuiscono a rendere il prodotto Roller-Dueerre economicamente competitivo, tecnicamente aggiornato e sempre più sicuro per l'utente".

Das Unternehmen Roller ist führend in der Herstellung von Caravans und Motorcaravans: Die langjährige Erfahrung trägt dazu bei, ständig die Qualität ihres Caravaningurlaubs zu verbessern. Die Caravans und Motorcaravans sind nach der Fortschrittlichsten Technologie geplant und hergestellt. Die anspruchsvollen Ausstattungen entsprechen den strengen italienischen und deutschen Sicherheitbestimmungen (passive und aktive Sicherheit, TUV und EU-Normen). Möbel, textilien und Zubehör sind exklusiv für Roller entworfen. Charakteristisch und kennzeichnend für die vielfältige Rollerproduktion ist eine komplette Palette sowohl an Alkovenfahrzeuge als auch an Integrierten, die an verschiedenen Modellen besteht: grosser Wohnkomfort und Zuverlässigkeit, gute Fahreigenschaften. Ein kürzlich abgeschlossenes Abkommen bindet den seit langem bekannten Namen Roller an Dueerre, die zu den grössten italienischen und europäischen Gruppen auf diesem Gebiet zählt. All das erlaubt uns bezüglich der Studien und Projekte sowie in vielen Ausführungen breite Marktorteile auszunutzen und ausserdem gemeinsam die Einkäufe zu tätigen, die dazu beitragen, das Produkt Roller-Dueerre preislich Konkurrenzfähig, technisch auf dem neusten Stand und ganz sicher für den Benutzer zu machen.

329-410-480
Versilia

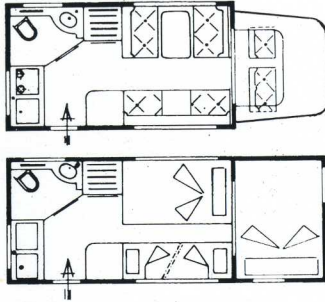


CARATTERISTICHE TECNICHE / TECHNISCHE DATEN

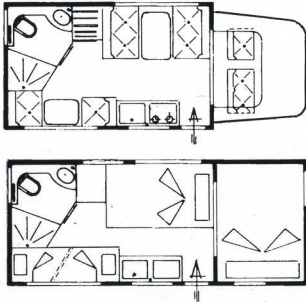
	329	410	480
MECCANICA / BASIS-FAHRZEUG	FORD 120 cc. 2496 56KW 23 CF	FORD 150 AS cc. 2496 56KW 23 CF	FORD 150 RD TS cc. 2496 74KW 23CF
LUNGHEZZA ESTERNA / GESAMTLÄNGE	5,57	6,76	6,67
LARGHEZZA ESTERNA / GESAMTBREITE	2,24	2,24	2,22
ALTEZZA ESTERNA / GESAMTHÖHE	2,90	2,90	3,00
PESO COMPLESSIVO / ZULÄSSIGES GESAMTGEWICHT	2720	3300	3300
MASSA RIMORCHIABILE / ZULÄSSIGES ANHÄNGELAST	500	750/1000	900
POSTI OMOLOGATI ANTERIORI / SITPLÄTZE VORNE	2/3	2/3	2
POSTI OMOLOGATI TOTALI / INSGESAMT	5	6	7
FRIGO TRIVALENTE / KÜHLSCHRANK GAS	110	110	110
PIANO COTTURA / ZWEIFLAMM-KOCHER	2F	2F	2F
CAPPA ASPIRANTE / DUNSTABZUG-HAUBE	NO	SI	SI
BOILER GAS (accensione elettronica) / WARMWASSERBOILER GAS (elektronischer Anzündung)	12	12	12
TERMOVENTILAZIONE / GASHEINZUNG MIT ELEKTRISCHER ANZÜNDUNG	NO	SI	SI
STUFA A GAS / UMLUFANLAGE	3000	3000	3000
WC CON PIATTO DOCCIA / SPÜL-WC UND DUSCHE	CASSETTE	CASSETTE	CASSETTE
OSCURANTI E ZANZARIERE A CASSONETTO / KASSETTENROLLOS MIT FLIEGENGITTER	●	●	●
BATTERIA SUPPLEMENTARE PER SERVIZI / ZUSATZBATTERIE FÜR WOHNBEREICH	●	●	●
CENTRALINA CON CARICA BATTERIA / LADEGERÄT TRANSFORMATOR	●	●	●
OBLO APRIBILI CON ZANZARIERA / DACHHAUBE MIT FLIEGENGITTER	●	●	●
GAVONE ACCESSIBILE DALL'ESTERNO / AUSSENSTAUAM MIT KLAPPE	SI	SI	SI
GAVONE PORTABOMBOLE n. 2x10kg. / GASFLASCHEN- BEHÄLTER n. 2x10kg.	●	●	●
PRESA 12Volt / STECKDOSE 12Volt	●	●	●
PIEDINI DI STAZIONAMENTO / FESTSTELLSTÜTZEN	●	●	●
CONTROTELAIO / ZUSÄTZLICHER FAHRGESTELLRAHMEN	SI	SI	SI
FINESTRE APRIBILI CON DOPPI VETRI / DOPPELVERGLASTE AUSSTELLFENSTER	SI	SI	SI
SERBATOIO ACQUA POTABILE INTERNO / TRINKWASSER TANK IM INNENRAUM	●	●	●
SERBATOIO ACQUE NERE DI RECUPERO / WC-TANK	●	●	●
GRADINO DI ACCESSO DOPPIO / DOPPELTE EINTRITTSSTUFE	●	●	●

● Di serie / Serienmässig

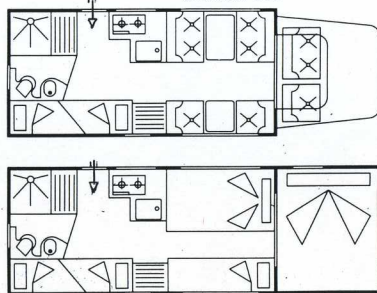
VERSILIA 329



VERSILIA 410



VERSILIA 480



CARATTERISTICHE COMUNI A TUTTI I MODELLI DELLA GAMMA

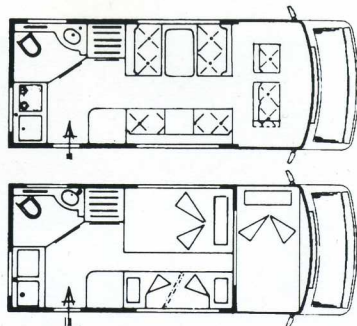
- Frigo trivalente • Piano cottura n° 2 fuochi • Boiler a gas con accensione elettronica • Termoventilazione • Cappa aspirante • Stufa a gas calorie 3000 • WC thefford con piatto doccia • Batteria supplementare per servizi • Centralina con carica batteria • Oblò apribili con zanzariera • Gavoni accessibili dall'esterno • Piedini di stazionamento • Controtelaio in acciaio • Finestre apribili con doppi vetri oscuranti e zanzariere a cassonetto • Serbatoio acqua potabile interno lt. 100 • Serbatoio acqua chiara di recupero lt. 75 • Gradino di accesso doppio portapacchi e portabicicli n° 2 posti (solo su mod. 410 e 480).

SERIENMÄSSIGE AUSSTATTUNG

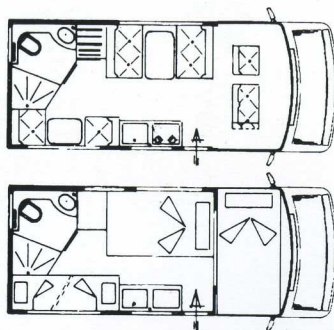
- 110 lt. Kühlschrank gas 12/220V • Zweiflamm-Kocher • Warmwasserboiler (gas) mit elektronischer Anzündung • 3000 kcal Gasheizung mit elektrischer Anzündung • Dunstabzughaube • Umlufanlage • Spülwc und Dusche • Zusatzbatterie für Wohnbereich • Ladegerät mit Transformator • Dachhaube mit Fliegengitter • Aussenstauraum mit Klappe • Feststellstützen • Zusätzlicher Fahrgestellrahmen • Doppeltverglaste Ausstellfenster • Kassettenrollos mit Fliegengitter • Trinkwassertank im Innenraum • Abwassertank • Doppelte Eintrittstufe • Dachgepäckträger mit Leiter und Fahrradhalter für 2 Fahrräder (nur für Versilia 410 und 480)



PITTI 529



PITTI 610



MOTORHOME Pitti 529-610

CARATTERISTICHE TECNICHE / TECHNISCHE DATEN

	529	610
MECCANICA / BASIS-FAHRZEUG	FIAT 10 T cc. 1929 60KW 19 CF	FIAT 18 T CC. 2500 85KW 23 CF
LUNGHEZZA ESTERNA / GESAMTLÄNGE	5,55	6,74
LARGHEZZA ESTERNA / GESAMTBREITE	2,26	2,26
ALTEZZA ESTERNA / GESAMTHÖHE	2,75	2,83
PESO COMPLESSIVO / ZULÄSSIGES GESAMTGEWICHT	2800	3500
MASSA RIMORCHIABILE / ZULÄSSIGES ANHÄNGELAST	800	900
POSTI OMOLOGATI ANTERIORI / SITPLÄTZE VORNE	2	2
POSTI OMOLOGATI TOTALI / INSGESAMT	5	6
FRIGO TRIVALENTE / KÜHLSCHRANK GAS	110	110
PIANO COTTURA / ZWEIFLAMM-KOCHER	2F	2F
CAPPA ASPIRANTE / DUNSTABZUG-HAUBE	NO	SI
BOILER GAS [accensione elettronica] / WARMWASSERBOILER GAS [elektronischer Anzündung]	12	12
TERMOVENTILAZIONE / GASHEINZUNG MIT ELEKTRISCHER ANZÜNDUNG	SI	SI
STUFA A GAS / UMLUFTANLAGE	3000	3000
WC CON PIATTO DOCCIA / SPÜL-WC UND DUSCHE	CASSETTE	CASSETTE
OSCURANTI E ZANZARIERE A CASSONETTO / KASSETTENROLLOS MIT FLIEGENGITTER	●	●
BATTERIA SUPPLEMENTARE PER SERVIZI / ZUSATZBATTERIE FÜR WOHNBEREICH	●	●
CENTRALINA CON CARICA BATTERIA / LADEGERÄT TRANSFORMER	●	●
OBLO' APRIBILI CON ZANZARIERA / DACHHAUBE MIT FLIEGENGITTER	●	●
GAVONE ACCESSIBILE DALL'ESTERNO / AUSSENSTAUAM MIT KLAPPE	SI	SI
GAVONE PORTABOMBOLE n. 2x10kg. / GASFLASCHEN- BEHÄLTER n. 2x10kg.	SI	SI
PRESA 12Volt / STECKDOSE 12Volt	●	●
PIEDINI DI STAZIONAMENTO / FESTSTELLSTÜTZEN	●	●
CONTROTELAI0 / ZUSÄTZLICHER FAHRGESTELLRAHMEN	NO	NO
FINESTRE APRIBILI CON DOPPI VETRI / DOPPELTVERGLASTE AUSSTELLFENSTER	SI	SI
SERBATOIO ACQUA POTABILE INTERNO / TRINKWASSER TANK IM INNENRAUM	●	●
SERBATOIO ACQUE NERE DI RECUPERO / WC-TANK	●	●
GRADINO DI ACCESSO DOPPIO / DOPPELTE EINTRITTSSTUFE	●	●

● Di serie / Serienmässig



DUEERRE



roller®

DUERRE

Roller®

CARAVAN E AUTOCARAVAN/MOTORHOME



DUERRE S.r.l.

Ufficio vendite/Sales-office

Telefono (0577) 988103

Fax (0577) 988039

Via Piemonte, 5

53036 Poggibonsi (SI)

Tutte le caravan e gli autocaravan Roller sono progettati e costruiti secondo le più avanzate tecnologie per offrire al Cliente il massimo comfort in assoluta sicurezza.

Descrizioni, illustrazioni e caratteristiche tecniche sono fornite a titolo orientativo e pertanto la Società si riserva di apportare variazioni e migliorie in qualunque momento senza alcun preavviso.